

# Tao Te Ching Concordance

## English, Spanish, and Wade-Giles Chinese Search Terms

By Michael P. Garofalo

[Green Way Research](#), Vancouver, Washington

First Draft on February 20, 2018

### Indexing for Chapter 19

<http://www.egreenway.com/taoism/ttclz19.htm>

The Chinese words, in the Wade-Giles Romanization, are italicized.

Abandon or Eliminate (*chüeh*) [19](#)

Abandonar [19](#)

Académico Conocimiento [19](#)

Adecuado [19](#)

Adequate or Enough or Sufficient (*tsu*) [19](#)

Adornments or Decorations or Ornaments (*wên*) [19](#)

Adornos [19](#)

Amablemente [19](#)

Ansiedad [19](#)

Anxiety or Sorrow (*yu*) [19](#)

Aprendizaje [19](#)  
Artilugios [19](#)  
Astucia [19](#)  
Be Natural and Down to Earth [19](#)  
Be Plain and True [19](#)  
Beneficio [19](#)  
Benefit or Profit (*li*) [19](#)  
Benevolence or Humane or Kindly (*jên*) [19](#)  
Benevolencia [19](#)  
*Ch'iao* [19](#) Cleverness, Craftiness  
*Chih* [19](#) Erudite, Clever  
*Chüeh* Abandon or Eliminate (*chüeh*) [19](#)  
Cien Veces [19](#)  
Clever or Erudite (*chih*) [19](#)  
Cleverness or Craftiness (*ch'iao*) [19](#)  
Codicia [19](#)  
Common Customs and Conventions [19](#)  
Contrivances [19](#)  
Convencionalismo [19](#)  
Conventionality [19](#)  
Craftiness or Cleverness (*ch'iao*) [19](#)  
Curb or Diminish (*kua*) [19](#)  
Deberes [19](#)

Decoraciones [19](#)

Decorations or Adornments or Ornaments (*wên*) [19](#)

Decoro [19](#)

Depend or Rely (*shu*) [19](#)

Depender [19](#)

Deseos [19](#)

Desires or Wants (*yü*) [19](#)

Devoción [19](#)

Diminish or Curb (*kua*) [19](#)

Disminuir [19](#)

Duties [19](#)

Ecuanimidad [19](#)

Egoísmo [19](#)

Eliminar [19](#)

Eliminate or Abandon (*chüeh*) [19](#)

Enough or Adequate or Sufficient (*tsu*) [19](#)

Equanimity [19](#)

Erudite or Clever (*chih*) [19](#)

Erudito [19](#)

Etiqueta [19](#)

Etiquette or Propriety or Customs (*li*) [19](#)

Everyone or People (*min*) [19](#)

Filial Piety or Devotion or Parents (*hsiao*) [19](#)

Filial Piety or Devotion or Parents (*hsiao*) [19](#)

Formalism [19](#)

Formalismo [19](#)

Genuine or Simple or Plain (*su*) [19](#)

Genuino [19](#)

Greed [19](#)

Holier Than Thou [19](#)

*Hsiao* [19](#) Filial Piety, Devotion, Parents

*Hsüeh* [19](#) Learning, Academic Knowledge

Humildad [19](#)

Humility [19](#)

Hundred Times (*pai pei*) [19](#)

Impuestos [19](#)

Integridad [19](#)

Inteligencia [19](#)

Interés Propio [19](#)

Justos [19](#)

Kindly [19](#)

*Kua* [19](#) Diminish, Curb, Reduce

Ladrones [19](#)

Learning or Academic Knowledge (*hsüeh*) [19](#)

Lessen Desires [19](#)

*Li* [19](#) Benefit, Profit

*Li* [19](#) Etiquette, Propriety, Customs

Lucro [19](#)

Morality or Duty or Righteous (*yi*) [19](#)

Natural [19](#)

Natural or Unspoiled or Uncarved Wood or Purity (*p'u*) [19](#)

Naturalidad [19](#)

Naturalness [19](#)

No Diferenciación [19](#)

Non-Differentiation [19](#)

Normal [19](#)

Ornamentos [19](#)

Ornaments or Decorations or Adornments (*wên*) [19](#)

*P'u* [19](#) Unspoiled, Natural, Uncarved Wood, Pure

*Pai Pei* [19](#) A Hundred Times

Personas [19](#)

Piedad Filial [19](#)

Plain or Simple or Genuine (*su*) [19](#)

Profit or Benefit (*li*) [19](#)

Propriety or Etiquette or Customs (*li*) [19](#)

Pureza [19](#)

Purity [19](#)

Purity or Natural or Unspoiled or Uncarved Wood (*p'u*) [19](#)

Recover or Return (*fu*) [19](#)

Recuperar [19](#)

Reduce or Lessen (*shao*) [19](#)

Reducir [19](#)

Rely or Depend (*shu*) [19](#)

Renounce Scheming and Contriving [19](#)

Retorno [19](#)

Return to Simplicity [19](#)

Sabio [19](#)

Sage or Wise Person or Enlightened Person or Taoist (*shêng*) [19](#)

*San Chê* [19](#) Three Lessons

Santo [19](#)

Santo que Mil [19](#)

Selfish [19](#)

Selfishness or Self-Interest (*ssu*) [19](#)

Ser Claro y Verdadero [19](#)

*Shao* [19](#) Reduce, Lessen, Cut Back

*Shu* [19](#) Rely, Depend

Simple or Genuine or Plain (*su*) [19](#)

Simplicity [19](#)

Sin Tallar [19](#)

Sorrow or Anxiety (*yu*) [19](#)

*Ssu* [19](#) Selfishness, Self-Interest

*Su* [19](#) Simple, Genuine, Plain

Sufficient or Enough or Adequate (*tsu*) [19](#)

Suficiente [19](#)

Superioridad [19](#)

Superiority [19](#)

Theives or Robbers (*tsê*) [19](#)

Three Lessons (*san chê*) [19](#)

Todos [19](#)

Tres Lecciones [19](#)

Tristeza [19](#)

*Tsu* [19](#) Enough, Adequate, Sufficient

Uncarved Wood or Purity or Natural or Unspoiled (*p'u*) [19](#)

Unspoiled or Pure or Natural or Uncarved Wood (*p'u*) [19](#)

Virgen [19](#)

Volver a la Sencillez [19](#)

*Wên* [19](#) Decorations, Adornments, Ornaments (*wên*)

*Yü* [19](#) Desires, Wants

*Yu* [19](#) Sorrow, Anxiety